

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e assinatura do *Boletim Oficial* deve ser dirigida à administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anu- ciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 series)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 15/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acrésc. o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN
AND DIU

Secretariat

Notification

SD-CAP-64

The services of Shri Gulab L. Ajwani, Custodian of Evacuee Property, are replaced at the disposal of the Government of India, Ministry of Rehabilitation, with effect from the afternoon, of 22nd June, 1966.

He should report for duty to the Chief Settlement Commissioner, Jaisalmer House, New Delhi.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Damam and Diu.

D. V. Savant, Deputy Secretary, General Administration Department.

Panjim, 17th June, 1966.

Corrigendum

DF-1909-AGR-66

The post to which Shri N. Krishnamoorthy is appointed by notification no. DF-1909-AGR-66, should be read as «Asst. Accounts Officer» instead of «Accounts Officers».

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Damam and Diu.

V. Sardesai, Under Secretary (CD).

Panjim, 13th June, 1966.

General Administration Department

Notification

GAD/B/SD/RGN/66

In continuation of Government order no. GAD/B/SD/RGN/66 dated 6-6-1966, during the absence of Shri B. R. Basu Collector, D. C. A. and District Magistrate, Shri R. K. Gupta, Deputy Secretary, Planning and Development Department will look after the work of the Collector and D. C. A. until further orders.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Damam and Diu.

G. K. Bhanot
Chief Secretary

Panjim, 16th June, 1966.

(Tradução)
GOVERNO DE GOA, DAMÃO
E DIO

Secretaria

Despacho

SD-CAP-64

Os serviços do Sr. Gulab L. Ajwani, Gestor da Propriedade de Evacuados, são repostos à disposição do Ministério de Reabilitação do Governo da Índia, com efeito a partir de 22 de Junho de 1966, após o meio-dia.

O mesmo deverá apresentar-se ao «Chief Settlement Commissioner», Jaisalmer House, Nova-Delhi.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

D. V. Savant, Secretário adjunto do Departamento da Administração Geral.

Pangim, 17 de Junho de 1966.

Corrigenda

DF-1909-AGR-66

O lugar para o qual o Sr. N. Krishnamoorthy, é nomeado, por despacho n.º DF-1909-AGR-66, deve ler-se «Oficial de Contabilidade Assistente» em vez de «Oficial de Contabilidade».

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

V. Sardesai, Subsecretário (CD).

Pangim, 13 de Junho de 1966.

Departamento da Administração Geral

Despacho

GAD/B/SD/RGN/66

Em aditamento à Portaria n.º GAD/B/SD/RGN/66, de 6 de Junho de 1966, por este se determina que durante o impedimento do Sr. B. R. Basu, Collector, Director dos Serviços de Administração Civil e Magistrado Distrital, o Sr. R. K. Gupta, Secretário adjunto do Departamento de Planificação e Fomento, exercerá as funções de Collector e Director dos Serviços de Administração Civil, até ordens ulteriores.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

G. K. Bhanot
Secretário-Chefe

Pangim, 16 de Junho de 1966.

Revenue Department

Notification

RD/SRV/Goa/278/65

Shri Gurcharan Singh, Officer Surveyor, Surveyor General's Office, Dehra-Dun and on deputation to this Administration is appointed as Instructor of Cadastral Survey, Land Survey Department, with effect from the forenoon of the 6th June, 1966 and until further orders.

The deputation of Shri Gurcharan Singh has been sanctioned by the Government of India, Ministry of Education, in their letter no. 16/42/65-S, dated 18th April, 1966. His appointment is made against one of the posts of Instructor of Cadastral Survey sanctioned in this Department order no. RD/SRV/Goa/278/65 dated 19th May, 1966.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

N. Subramanian, Secretary (Revenue).

Panjim, 14th June, 1966.

Land Acquisition Act, 1894 (Act I of 1894)

No. RD/LQN/191/65 — Whereas by Government Notification, Revenue Department no. RD/LQN/191/65, dated 6-1-66, it was notified that the land, specified in the schedule hereto (hereinafter referred to as «the said land») was needed for the public purpose viz. for Establishment of the Corlim Industrial Estate.

And whereas the Government of Goa, Daman and Diu (hereinafter referred to as «the Government») is satisfied that the said land is needed to be acquired at the public expense for the public purpose specified above.

It is hereby declared under the provisions of Section 6 of the said Act that the said land is required for the public purpose specified above.

The Deputy Collector, North Sub-Division, Mapusa, in charge of the Goa Taluka is hereby appointed under clause (1) of Section 3 of the said Act to perform the functions of a Collector for all proceedings hereafter to be taken in respect of the said land. He is also directed under Section 7 of the said Act to take order for the acquisition of the said land.

And whereas the acquisition of the said land is urgently necessary.

The Government is pleased to direct under Sub-Section (1) of Section 17 of the said Act, the Collector shall at any time on expiration of fifteen days from the publication of the notice relating to the said land, under Sub-Section (1) of Section 9 of the said Act, take possession of all waste or arable land.

A plan of the said land can be inspected at the Office of the Collector of Goa, Panjim.

SCHEDULE

Taluka	Village	Description of the said land	Approximate area
Goa	Corlim	A block of land, a part of which is believed to be belonging to Shri Pedro de Gama of Carambolim and the remaining part in dispute between the Comunidade of Corlim and Shri Antonio Fernandes of Carambolim and bounded on North by the remaining portion of this disputed land; on South by the road from Panjim to Ponda; on East by a Nullah and on West by the village boundary of Ela.	13.3667 Hectares

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

N. Subramanian, Secretary (Revenue).

Panjim, 14th June, 1966.

«Revenue Department»

Despacho

RD/SRV/Goa/278/65

O Sr. Gurcharan Singh, oficial agrimensor da Repartição do Agrimensor Geral, Dehra-Dun, destacado para esta Administração, é nomeado instrutor cadastral da Repartição de Agrimensura a partir de 6 de Junho de 1966, antes do meio-dia, até ordens ulteriores.

O destacamento do Sr. Gurcharan Singh, foi autorizado pelo Ministério de Educação do Governo da Índia, por nota n.º 16/42/65-S, de 18 de Abril de 1966. A sua nomeação é para um dos lugares de instrutor cadastral autorizados pela Portaria n.º RD/SRV/Goa/278/65, de 19 de Maio de 1966.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

N. Subramanian, Secretary (Revenue).

Pangim, 14 de Junho de 1966.

«Land Acquisition Act, 1894 (Act I of 1894)»

No. RD/LQN/191/65 — Atendendo a que foi tornado público, por despacho do Departamento de Rendimentos, n.º RD/LQN/191/65, de 6 de Janeiro de 1966, que o terreno especificado no quadro anexo (referido daqui em diante como «aludido terreno») era de utilidade pública para os fins da fundação duma área industrial em Corlim.

Tendo em vista que o Governo de Goa, Damão e Diu (referido daqui em diante como «Governo») considera necessário adquirir o aludido terreno com o tesouro público para os fins acima referidos.

Por este se declara, nos termos do disposto no artigo 6.º do referido Act, que o mesmo terreno é necessário para os fins públicos acima referidos.

O Collector Adjunto da sub-divisão de norte, em Mapuçá, à testa do concelho de Goa, é nomeado ao abrigo da alínea (1) do artigo 3.º do referido Act, para exercer as funções de Collector, em todos os actos relacionados com o aludido terreno, devendo, ao abrigo do artigo 7.º do mesmo Act, tomar as necessárias medidas para a aquisição do aludido terreno.

Considerando, finalmente, que a aquisição do aludido terreno é de urgente necessidade;

O Governo determina, ao abrigo da alínea (1) do artigo 17.º do referido Act, que o Collector poderá tomar posse de todo o terreno inculto ou cultivável, em qualquer altura após ter expirado o prazo de quinze dias contado da data da publicação do aviso relativo ao aludido terreno, ao abrigo da alínea (1) do artigo 9.º do referido Act.

O plano do aludido terreno poderá ser consultado na Repartição do Collector de Goa, em Pangim.

QUADRO

Concelho	Aldeia	Descrição do aludido terreno	Área aproximada
Goa	Corlim	Bloco de terreno parte do qual se presume pertencer ao Sr. Pedro de Gama, de Carambolim e a restante parte em disputa entre a comunidade de Corlim e o Sr. António Fernandes, de Carambolim, confrontado de norte, pela restante parte do terreno em disputa; de sul, pela estrada que de Pangim se dirige a Ponda; de nascente, por um riacho e de poente pelos limites da aldeia de Ela.	13.3667 Hectares

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

N. Subramanian, Secretary (Revenue).

Pangim, 14 de Juho de 1966.

Finance Department

Order

6-2/64-66/F2/66

The services of Shri A. Thiruvengkatachari, now on deputation to this Administration as Deputy Director of Accounts, Panjim, are replaced at the disposal of the Controller General of Defence Accounts, New Delhi, consequent on his selection for appointment as Assistant Controller of Defence Accounts, Southern Command, Poona, with effect from the afternoon of the 10th June, 1966.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

N. Subramanian, Finance Secretary.

Panjim, 13th June, 1966.

Notification

6-11/66/F.2/1950

Shri H. R. Arondekar, Assistant Accounts Officer, of the Office of the Senior Deputy Accountant General, Maharashtra, Nagpur, on deputation to this Administration, is appointed in the Directorate of Accounts as Deputy Director of Accounts with effect from 4-6-1966 (Forenoon), in the vacancy caused by the repatriation of Shri N. K. Velayuthan, *Vide* Government order no. 6-12/64/F.2 dated 20th May, 1966.

Shri H. R. Arondekar will be governed by the terms of deputation laid down by the Government of India, Ministry of Home Affairs in their letter no. F.1-33/64-Goa dated 29-5-1965 as amended from time to time.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

V. S. Srinivasagopalan, Deputy Secretary (Finance).

Panjim, 10th June, 1966.

Departamento das Finanças

Portaria

6-2/64-66/F2/66

Os serviços do Sr. A. Thiruvengkatachari, presentemente exercendo, em deputação para esta Administração, as funções de director adjunto de Contabilidade, em Pangim, são repostos à disposição do «Controller General of Defence Accounts», Nova Delhi, em virtude de o mesmo ter sido escolhido para exercer as funções de «Assistant Controller of Defence Accounts», Comando do Sul, Poona, a partir de 10 de Junho de 1966, após o meio-dia.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

N. Subramanian, Secretário das Finanças.

Pangim, 13 de Junho de 1966. *

Despacho

6-11/66/F.2/1950

O Sr. H. R. Arondekar, oficial de contabilidade, assistente, da Repartição do «Senior Deputy Accountant General», Maharashtra, Nagpur, destacado para esta Administração, é nomeado director adjunto de contabilidade da Direcção de Contabilidade, a partir de 4 de Junho de 1966 (antes do meio-dia) na vaga resultante da repatriação do Sr. N. K. Velayuthan (ref. portaria n.º 6-12/64/F.2, de 20 de Maio de 1966).

O mesmo estará sujeito às condições do destacamento previstas na nota n.º F.1-33/64-Goa, de 29 de Maio de 1965, do Ministério do Interior do Governo da Índia, com as alterações que sofrer periodicamente.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

V. S. Srinivasagopalan, Secretário adjunto (Finanças).

Pangim, 10 de Junho de 1966.